

ТЕЛЕВИЗИЈСКИ И РАДИО-ЗАПИСИ ВЕЗАНИ ЗА ЛИЧНОСТ И СТВАРАЛАШТВО МИЛОРАДА ПАВИЋА*

I Телевизија Београд

1. Ф и л м

1970.

- Рег. број: 20.287 / 70
Апстракт: Додела "Просветине награде".

1971.

- Рег. број: 16.090 / 71
Апстракт: Додела награде "Ђорђе Јовановић".

1972.

- Рег. број: 2773 / 72
Трајање: 4.05
Апстракт: Уводна реч за драму " Дамон".

1973.

- Рег. број: 7627 / 73
Наслов емисије: Лектира
Трајање: 5.00
Апстракт: Војислав Илић.

1980.

- Рег. број : 5539 / 80
Наслов емисије: Тема дана
Трајање: 9.30
Апстракт: Међународни научни скуп о Иви Андрићу.

1981.

- Рег. број: 6619 / 81
Серија: Историја српске књижевности
Наслов емисије: Песништво у доба барока I
Редакција: Образовна
Трајање: 29.40

*Приредила г-ђа Неда Деноло. На жалост, прерана смрт Неде Деноло спречила ју је да овај део библиографије употпуни онако како је намеравала.

- Рег. број: 7073 / 81
 Серија: Историја српске књижевности
 Наслов емисије: Песништво у доба барока II
 Редакција: Образовна
 Трајање: 20.00
- Рег. број: 7426 / 81
 Серија: Историја српске књижевности
 Наслов емисије: Песништво у доба класицизма
 Редакција: Образовна
 Трајање: 25.44
 Реализатори : Војислав Станојчић, Петар Теслић
- Рег. број: 7803 / 81
 Серија: Историја српске књижевности
 Наслов емисије: Драма и проза у доба класицизма
 Редакција: Образовна
 Трајање: 12.00
- Рег. број: 8766 / 81
 Серија: Историја српске књижевности, VI епизода
 Наслов емисије: Предромантизам
 Редакција: Школска
 Трајање: 9.00
 Реализатори : Војислав Станојчић, Петар Теслић

1982.

- Рег. број: 489 / 82
 Наслов емисије: Петком у 22
 Наслов сторије: Један човек једна песма
 Редакција: Из културе
 Трајање: 3.00
 Датум: 15. I 1982.
 Апстракт: Разговор. Снимљено у антикварници Матије српске у Београду поводом књиге "Нове београдске приче" Милорада Павића.
 Аутор : Зора Кораћ
- Рег. број: 796 / 82
 Наслов емисије: ТВ Дневник 3
 Наслов сторије: Милорад Павић поводом књиге "Нове београдске приче"
 Редакција: Информативна
 Трајање: 3.00
 Датум: 6. II 1982.

1984.

- Рег. број: 3288 / 84
 Наслов емисије: Отворена књига
 Редакција: Из културе
 Датум: VII 1984.
 Апстракт: Радмила Радаковић говори о књизи
 Милорада Павића "Хазарски речник".
 Аутори: Александар Спасић, Драгомир Зупанџ

1985.

- Рег. број: 120 / 85
 Наслов емисије: ТВ дневник 2
 Наслов сторије: НИН-ова награда за роман године
 "Хазарском речнику" Милорада Павића
 Редакција: Информативна
 Датум: 11. I 1985.
 Апстракт: Милорад Павић у разговору са Сребренком
 Илић.
 Аутор: Сребренка Илић
- Рег. број: 168 / 85
 Наслов емисије: Петком у 22
 Наслов сторије: "Хазарски речник" Милорада Павића
 Редакција: Из културе
 Датум: 14. XII 1984.
 Апстракт: Џевад Сабљаковић даје приказ књиге
 Милорада Павића "Хазарски речник".
 Аутори: Зора Кораћ, Џевад Сабљаковић
- Рег. број: 446 / 85
 Серија: Уметничко вече
 Наслов емисије: Роман године, година романа. Историјат НИН-
 ове награде
 Редакција: Из културе
 Трајање: 30.30
 Апстракт: Уручивање награда свим добитницима
 од 1955. до 1983. године. Снимци жирија за
 доделу награде у просторијама НИН-а.
 Председник жирија Мухарем Первић, након
 проглашења награде за 1984. годину,
 телефонира Милораду Павићу и честита му.
 Интервју Џевада Сабљаковића са Милорадом
 Павићем у стану књижевника.

1986.

- Рег. број: 1544 / 86
 Наслов емисије: У крупном плану
 Редакција: Из културе

Апстракт: Лика Лукић разговара са Милорадом
Павићем.
Аутори: Феликс Пашић, Миљенко Дерета

1989.

- Рег. број: 1783 / 89
Наслов емисије: ТВ Дневник 2
Наслов сторије: Седмојулска награда Милораду Павићу
Редакција: Информативна
Трајање: 2.00
Датум: 5. X 1989.
Апстракт: Небојша Глишић разговара са
Милорадом Павићем
- Серија: Знање, врлине
Наслов емисије: Емисија посвећена Милораду Павићу
Трајање: 30.00
Аутор: Мила Кнежевић

1991.

- Рег. број: 3 / 91
Серија: Оставиштина за будућност
Наслов емисије: Милорад Павић
Редакција: Документарна
Трајање: 48.25
Датум: 4. II 1991.
Апстракт: Миливоје Бегенишић разговара са Милорадом
Павићем о његовом животу и раду.
Аутор: Миливоје Бегенишић

2. К а с е т а - ТВ дневник

1988.

- Рег. број : КО592 / 01
Наслов емисије: ТВ дневник 2
Редакција: Информативна
Трајање: 3.00
Датум: 24. VII 1988.
Апстракт: Разговор са Милорадом Павићем о рецепцији
"Хазарског речника" у свету.
Аутори: Осман Карабег, Иван Кривец

1989.

- Рег. број: КО322/01
Наслов емисије: ТВ Дневник 2
Редакција: Информативна

Трајање: 2.30
Датум: 5. X 1989.
Апстракт: Разговор са Милорадом Павићем води
Небојша Глишић.

1989.

- Рег. број: КОООО103
Наслов емисије: ТВ Дневник 2
Редакција: Информативна
Трајање: 4.20
Датум: 18. XII 1989.
Апстракт: Уручивање Награде АВНОЈ.
- Рег. број: КОООО268
Наслов емисије: ТВ Дневник 2
Редакција: Информативна
Трајање: 2.00
Датум: 27. II 1989.
Апстракт: Добитници Награде АВНОЈ.

1990.

- Рег. број: КОООО123
Наслов емисије: ТВ Дневник 2
Редакција: Информативна
Трајање: 2.00
Датум: 4. IV 1990.
Апстракт: Изјава Милорада Павића чија је књига
"Предео сликан чајем" проглашена
најчитанијом књигом године у Србији.
- Рег. број: КОООО125
Наслов емисије: ТВ Дневник 2
Редакција: Информативна
Трајање: 2.00
Датум: 6. IV 1990.
Апстракт: Народна библиотека Србије. Милорад Павић
говори на свечаној седници.
Аутор: Споменка Јовић
- Рег. број: КО281/02
Наслов емисије: ТВ Дневник 2
Редакција: Информативна
Трајање: 3.00
Датум: 25. X 1990.
Апстракт: Милорад Павић отвара Међународни сајам
књига у Београду.

1991.

- Рег. број: КООООО791
Наслов емисије: ТВ Дневник 2
Редакција : Информативна
Трајање: 1.30
Датум: 23. III 1991.
Апстракт: Оснивање Српско-украјинског друштва.

II Радио-Београд

1. Тонски архив

- Рег. број: ТГ - 5805
Садржај: Милорад Павић чита причу "Смрт Милоша Црњанског" у Београдском културном центру
- Рег. број: ТГ - 5998
Наслов емисије: Гост Другог програма
Милорад Павић - Прва емисија
Садржај: I трака - траје 37.08
Милорад Павић говори о свом детињству и школовању, о Београду, о социјализму, својим студијама југословенске књижевности на Београдском филозофском факултету, о студијама виолине, својим професорима, о свом новинарском раду у Радио-Београду, о емисији "Хиљаду година лирике".
II трака - траје 19.10
Милорад Павић говори о свом раду у Издавачком предузећу "Просвета", о универзитетском раду у Новом Саду и Београду, својој дисертацији, о својим предавањима на Сорбони.
Аутор: Милош Јевтић
- Рег. број: ТГ - 5999
Наслов емисије: Гост Другог програма
Милорад Павић - Друга емисија
Садржај: I трака - траје 37.55
Милорад Павић говори о свом раду на Филозофском факултету у Београду, о студентима, о историји српске књижевности, свом научном раду, о двозанацијству, о свом књижевном

раду, о читаоцима и преводиоцима, о култури
једног народа, о судбини својих књига.

II трака - траје 19.12

М. Павић говори о свом песништву, о Де Голу
и његовом сину Филипу, о својој реченици,
о традицији српског беседништва,
о Г. Ст. Венцловићу, о свом
драматуршком раду.

Аутор:

Милош Јевтић

• Рег. број:

ТГ - 6000

Наслов емисије:

Гост Другог програма

Милорад Павић - Трећа емисија

Садржај:

I трака - траје 40.23

Милорад Павић говори о роману и свом раду
на роману, о Хиландарском архиву
осамнаестог века и животу монаха, о роману

"Хазарски речник", о издавачкој делатности,

критици и читалачкој публици, о свом

научном раду и српској књижевности

седамнаестог и осамнаестог века, о свом

архивском раду.

II трака - траје 18.36

М. Павић говори о рукописима Г. Ст.

Венцловића, о Вуку Караџићу и његовом

стваралаштву, о њиховом језику и свом

издавању дела Г. Ст. Венцловића и В. Ст.

Караџића, о свом преводачком раду, о

томе како пише, о свом научноистраживачком

раду и књизи "Рађање нове српске

књижевности", о просветитељству.

Аутор:

Милош Јевтић

• Рег. број:

ТГ - 6001

Наслов емисије:

Гост Другог програма

Милорад Павић - Четврта емисија

Садржај:

I трака - траје 42.46

Милорад Павић говори о књижевности и

инфлацији речи, о култури, књизи, идеологији,

екологији, о нашем потомству и духовном

стању у земљи, о култури и уметности,

просветитељству, историји Србије, о језику, о

Србији, демократији, религији, о цркви, о томе

како свет види Југославију.

II трака - траје 14.35

М. Павић говори о свом слободном времену,

сликарству, о атељеу Марија Маскарелија, о

нашим сликарима и вајарима, о музици и

позоришту, о путовањима, спорту,

дружењима, о будућности.

- | | |
|--------|--------------|
| Аутор: | Милош Јевтић |
|--------|--------------|
-
- | | |
|------------|---|
| Рег. број: | ТГ - 6006/1 |
| Садржај: | Изјава Милорада Павића,
добитника Награде АВНОЈ. |

 - | | |
|-----------------|--|
| Рег. број: | ТГ-6036 |
| Наслов емисије: | Недељом у десет Првог програма РБ |
| Садржај: | Најбоље књиге у
1989. години, извештај Ненада
Манојловића. Прилог - Изјава
Милорада Павића поводом Награде АВНОЈ. |
| Трајање: | 2.30 |

 - | | |
|------------|---|
| Рег. број: | ТГ-6102/6 |
| Садржај: | Разговор са Милорадом Павићем
о Награди АВНОЈ и о Југославији данас. |

2. Радио-антологија савремене српске кратке приче

- "Десет прича Милорада Павића"
избор аутора
 1. Смрт Светога Саве
 2. Смрт Милоша Црњанског
 3. Шекспиров врт
 4. Трећи аргумент
 5. Дуга ноћна пловидба
 6. Биографија Дунава
 7. Душе се купају последњи пут
 8. Допис часопису који објављује снове
 9. Плакидин лов
 10. Живот и смрт Јована Сиропулоса
 Приче чита сам аутор.
 /Циклус је премијерно емитован петком у 23.23 на Првом програму Радио-Београда почев од 8. новембра 1991. године/.

3. Радио-драма

- | | |
|----------------|---|
| Наслов: | "Хазарски речник" |
| Аутор: | Милорад Павић |
| Драматизација: | Неда Деполо |
| Режија: | Арсеније Јовановић |
| Глумци: | Стево Жигон, Еуген Вербер, Јован
Милићевић, Љиљана Драгутиновић,
Гојко Шантић, Иван Јагодић,
Бранислав Јеринић, Енвер Петровић,
Радмила Андрић, Милан Михаиловић, |

Миодраг Радовановић, Никола
Костић, Михаило Јанкетић, Бранислав
Лечић, Петар Банићевић
Лектор: Радмила Видак
Музички сарадник: Предраг Стаменковић
Тон мајстор: Александар Стојковић
Трајање: 40.00
Датум премијере: 17. јун 1986.
Регистарски број: 3003 (ДРАМА)
Техника: стерео
Наслов емисије: Драма Трећег програма
Драматург: Неда Деполо

/Радио-драма "Хазарски речник" представљена је у Информативној секцији драмских програма за иностране госте на Фестивалу југословенске радио-драме октобра 1986. у Охриду; награђена је на конкурс Радио-Београда за најбоља годишња остварења новембра 1986. у Београду поводом Дана Радија; преведена је на словеначки, енглески и француски језик/.

- Наслов: "Хазарски речник - Ловци на снове"
Аутор: Милорад Павић
Драматизација: Неда Деполо
Режија: Арсеније Јовановић
Глумци: Бранко Плеша, Бранислав Јеринић,
Љиљана Драгутиновић, Стево Жигон,
Предраг Лаковић, Петар Банићевић,
Иван Јагодић, Бранко Вујовић,
Милан Михаиловић, Ивана Жигон
Лектор: Радмила Видак
Музички сарадник: Предраг Стаменковић
Композитор и извођач: Владимир Лабат
Тон-мајстор: Александар Стојковић
Трајање: 41.30
Датум премијере: 18. IV 1989.
Рег. број: 3290
Техника: стерео
Наслов емисије: Драма Трећег програма
Драматург: Дубравка Кнежевић

/Радио-драма "Хазарски речник - Ловци на снове" преведена је на енглески, француски и немачки језик/.

4. Хиљаду година лирике

1961.

- Серија: Хиљаду година лирике
Наслов емисије: Провансалска и француска лирика XII века
Аутор: Милорад Павић
Трајање: 35.00
Датум: 9. V 1961.

Рег. број: КУ-195

- Серија: Хиљаду година лирике
Наслов емисије: Лирика IX и X столећа на Британским острвима
Аутор: Милорад Павић
Трајање: 35.00
Датум: 24. VII 1961.
Рег. број: КУ-461
- Серија: Хиљаду година лирике
Наслов емисије: Лирика Шпаније у XI и XII веку
Аутор: Милорад Павић
Трајање: 34.52
Датум: 20. XI 1961.
Рег. број: КУ-462
- Серија: Хиљаду година лирике
Наслов емисије: Уводна емисија циклуса лирике X века. Лирика Франака, Гала, Словена и Саксона
Аутор: Милорад Павић
Трајање: 35.00
Датум: 27. VI 1961.
Рег. број: КУ-463
- Серија: Хиљаду година лирике
Наслов емисије: Лирика Сицилије XIII века
Аутор: Милорад Павић
Редитељ: Миленко Мисаиловић
Глумци: Љиљана Крстић, Ксенија Јовановић, Босиљка Боџи, Бранислав Јеринић, Јован Милићевић, Антоније Пејић
Трајање: 35.00
Датум: 26. XII 1961.
Рег. број: КУ-605

1962.

- Серија: Хиљаду година лирике
Наслов емисије: Стари поетски текстови српске књижевности XI-XIII века
Аутор: Милорад Павић
Глумци: Раша Плаовић, Драгомир Бојанић, Бранислав Јеринић, Бранко Јовановић
Трајање: 34.05
Датум: 22. IX 1962.
Рег. број: КУ-612
- Серија: Хиљаду година лирике
Наслов емисије: Стара руска књижевност XI и XII века
Аутор: Милорад Павић

Редитељ: Миленко Мисаиловић
Глумци: Миливоје Живановић, Олга Спиридоновић, Љуба
Тадић и др.
Трајање: 40.00
Датум: 13. III 1962.
Рег. број: КУ-624

- Серија: Хиљаду година лирике
Наслов емисије: Лирика Француске и Британских острва XI и XII
века
Аутор: Милорад Павић
Редитељ: Миленко Мисаиловић
Глумци: Љиљана Крстић, Ксенија Јовановић и др.
Трајање: 39.00
Датум: 5. V 1962.
Рег. број: КУ-643

- Серија: Хиљаду година лирике
Наслов емисије: Лирика Балкана XI- XIV века
Аутор: Милорад Павић
Редитељ: Рапа Плаовић
Глумци: Рапа Плаовић, Миодраг Лазаревић, Бранислав
Јеринић и др.
Трајање: 37.00
Датум: 26. XI 1962.
Рег. број: КУ-652

1963.

- Серија: Хиљаду година лирике
Наслов емисије: Минезенгерска песма
Аутор: Милорад Павић
Трајање: 43.10
Датум: 3. I 1963.
Рег. број: КУ-824

5. Преводи - препевы

- Наслов: "Цигани"
Аутор: Александар Сергејевич Пушкин
Превод: Милорад Павић
Режија: Огњенка Милићевић
Глумци: Предраг Тасовац, Оливера Марковић,
Михаило Викторовић, Војислав Мирић,
Душан Јанићијевић, Душан Михајловић
Тон-мајстор: Раде Јовановић
Трајање: 30.30
Датум снимања: 26. V 1959.
Рег. број: 377 /Драма/

Наслов емисије: Мала сцена

- Наслов: "Манфред"
Аутор: Џорџ Гордон Бајрон
Превод: Милорад Павић
Адаптација: Часлав Дамњановић
Режија: Миодраг Петровић
Глумци: Петар Краљ, Босиљка Боџи, Милорад Бутковић, Зоран Ранкић, Загорка Марјановић, Станимир Аврамовић, Душан Петровић, Драгољуб Петровић
Музички сарадник: Варткес Баронијан
Тон-мајстор: Марјан Радојчић
Трајање: 31.15
Датум снимања: 1970.
Рег. број: 1385 /Драма/
Наслов емисије: Драма Трећег програма
Драматург: Вук Вучо
- Наслов: "Евгеније Оњегин"
Аутор: Александар Сергејевич Пушкин
Превод: Милорад Павић
Адаптација: Славко Симић
Режија: Дарко Татић
Глумци: Бранислав Лечић, Мерима Исаковић, Капиталина Ерић, Славко Симић, Александар Груден, Невена Нововић, Јелена Жигон, Невенка Урбанова, Љиљана Јовановић, Загорка Марјановић, Богољуб Петровић, Дарко Томовић, Дарко Татић
Лектор: Радмила Видак
Музички сарадник: Бојана Жижић
Тон-мајстор: Александар Стојковић
Трајање: 33.23
Датум снимања: септембар 1991.
Рег. број: 3558 /Драма/
Наслов емисије: Класика
Драматург: Јован Ћурић

III Радио - Љубљана

Тонски архив

1. Радио-драма

- Наслов: "Хазарски беседњак"
Аутор: Милорад Павић
Драматизација: Неда Деполо
Превод на словеначки: Јанко Модер

Режија:	Арсеније Јовановић, к. г.
Глумци:	Борис Каваџа, Полде Бибич, Ратко Полич, Милена Зупанчич и др. глумци Љубљанског позоришта
Музички сарадник:	Предраг Стаменковић, к. г.
Тон-мајстор:	Метка Ројц
Трајање:	41.40
Датум премијере:	1987.
Рег. број	Г 895
Техника:	Стерео